



LA CURA È NEL  
DETTAGLIO

*D'tail*  
By ISTOBAL

*D'tail*  
by **ISTOBAL**

## FA LA DIFFERENZA

Per ottenere una finitura perfetta non basta pulire la superficie del veicolo. Ci sono dettagli che determinano la differenza tra il normale e l'eccezionale. Per questa ragione, Istobal offre un'ampia gamma di complementi creati per soddisfare tutte le necessità dei propri clienti, dalla pulizia professionale dell'interno del veicolo fino alla gonfiatura precisa degli pneumatici, per garantire una massima completezza nella cura e nella manutenzione.





ISTOBAL

cleaning

ISTOBAL

wash

## Modelli 4AA10 / 4AA20

### Aspetti generali

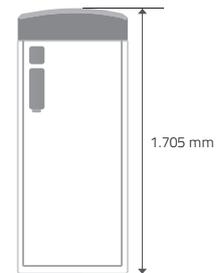
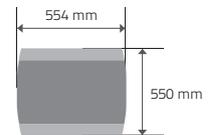
- > Robusto
- > Affidabile
- > Minima manutenzione

### Principali caratteristiche

- > Copertura personalizzabile nel colore
- > Struttura in acciaio inossidabile AISI 304 o verniciata secondo personalizzazione
- > Ampia varietà di sistemi di pagamento: monete, gettoni, carte di prossimità o combinati
- > Display esterno indicatore del tempo e contatore di servizi
- > 4 maniche filtranti in poliestere con scuotifiltro esterno o automatico
- > Tubo di aspirazione da 5 o 10 m
- > IW Manager, software per controllo integrato

### Caratteristiche tecniche:

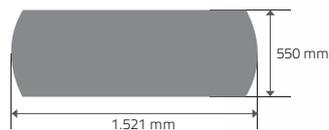
- > Motore tipo turbina di 1,1 kW (monofase), 1,75 kW e 2,2 kW
- > Aspirazione max.: 3.000 mm H<sub>2</sub>O
- > Portata max.: 330 m<sup>3</sup>/h
- > Superficie filtrante: 4 x 2.600 cm<sup>2</sup> = 10.400 cm<sup>2</sup>
- > Casseto di raccolta: 36L



◀ **Modello 4AA10**



Dettaglio turbina



**Modello 4AA20** ▶



Dettaglio turbina



ASPIRA POLVERE



## Modello 4AA00

### Aspetti generali

- > Semplice
- > Efficiente
- > Funzionale

### Principali caratteristiche

- > Struttura in acciaio inossidabile AISI 304
- > 2 filtri in tessuto filtranti in poliestere con scuotifiltro interno
- > Sistema di pagamento semplice con moneta o gettone
- > Contatore di servizi
- > Tubo di aspirazione da 5 o 10 m

### Caratteristiche tecniche:

- > 2 motori tipo by-pass di 1 kW (230V)
- > Aspirazione max.: 2.200 mm H<sub>2</sub>O
- > Portata max.: 400 m<sup>3</sup>/h
- > Superficie filtrante: 2 x 2.600 cm<sup>2</sup> = 5.200 cm<sup>2</sup>
- > Casseto di raccolta: 27 L



Modelo 4AA00 ▶



Dettaglio motore

## ALTRE OPZIONI

### SISTEMI DI PAGAMENTO

Esistono tre sistemi di pagamento alternativi: gettoniera meccanica di monete, elettronico e lettore di carta di prossimità. Tutti includono un display esterno che indica il tempo di servizio rimanente e, come opzione, si può includere una protezione antivandalismo.



### SOFFIATORE O FRAGRANZA

Aggiunge una pistola soffiatore d'aria per gli angoli più piccoli o una fragranza per ottenere un gradevole aroma.



### IW-MANAGER

Nuovo software elaborato per la gestione integrale sia in connessione locale sia remota di tutti gli impianti della propria area di lavaggio.



### SUPPORTO A MOLLA

La disposizione funzionale della molla permette di utilizzare facilmente il tubo, evitando che rimanga sganciato nella pista di aspirazione ed eliminando il rischio di rottura per schiacciamento della bocchetta.



## Modello 4QA00

### Aspetti generali

- > Semplice
- > Funzionale
- > Versatile

### Principali caratteristiche

- > Struttura in acciaio inossidabile AISI 304
- > Selettore di prodotto
- > Visore esterno indicatore del tempo restante con funzione interna di contatore servizi
- > Vinile decorativo incluso
- > Due o quattro prodotti

### Configurazioni:

- > **Prelavaggio esterno.**  
Bocchetta piatta per uso di prodotto scrostante per insetti o di pulitore di cerchioni
- > **Cura interni.**  
Bocchetta di nebulizzazione per utilizzo di fragranze, pulisci-cruscotti, lucidante pneumatici.

### Caratteristiche tecniche:

- > Potenza: 2x55W o 4x55W
- > Portata: 0,22 L/min prelavaggio o 0,08 L/min nebulizzazione
- > Capacità: 2 x 20 L / 4 x 10 L
- > Lunghezza tubo: 3,5 m senza braccio / 8 m con braccio
- > Voltaggio: 230 V



Modello 4QA00 ▶

### OPZIONI

- > Sistemi di pagamento: gettoniera, meccanico o elettronico
- > Braccio girevole
- > Riscaldatore interno
- > Prodotti **eSens**<sup>®</sup>

**eSens**<sup>®</sup>  
CONCENTRADO DE LAVADO



Dettaglio nebulizzazione

2 CONFIGURAZIONI  
DA SCEGLIERE  
PRELAVAGGIO  
ESTERNO o CURA  
INTERNI

# NEBULIZZATORE



## Analogici Modello 4VA01

### Aspetti generali

- > Preciso
- > Intuitivo
- > Design

### Caratteristiche

- > Struttura in acciaio inossidabile. AISI 304
- > Indicatore di pressione di facile lettura, preciso e omologato secondo le direttive CE
- > Solo aria o aria e acqua
- > Avvolgitubi o tubi elicoidali di aria e acqua
- > Attacco di gonfiagomme rinforzato

### Caratteristiche tecniche:

- > Pressione: 0-10 bar/0-145 psi
- > Lettura: 0.1 bar/2 psi
- > Lunghezza tubi:  
8 m (avvolgitubi) o  
7,5 m (tubo elicoidali)

## Digitali Modello 4VA11

### Aspetti generali

- > Precisione
- > Affidabilità
- > Semplicità

### Caratteristiche

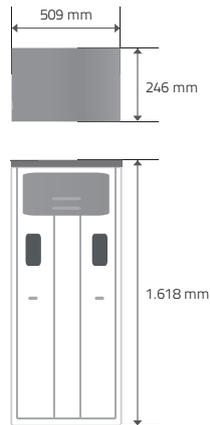
- > Struttura in acciaio inossidabile. AISI 304
- > LCD indicatore di pressione digitale chiaro, preciso e omologato secondo CE
- > Avvisatore acustico quando si raggiunge la pressione stabilita
- > Avvolgitubi per aria e acqua
- > Sistemi di pagamento: gettoni, monete, carte di prossimità o combinati
- > Attacco di gonfiagomme a doppia bocca

### Caratteristiche tecniche:

- > Tensione alimentazione: 230V
- > Pressione: 0,3 -10 bar/ 4-145 psi
- > Precisione lettura : <0,08 bar/<1,16 psi
- > Lunghezza tubi: 8 m

### OPZIONI

- > Possibilità di includere sistemi di pagamento



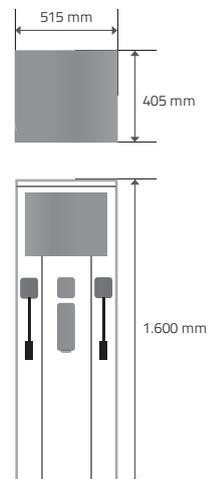
Modello 4VA01 ▶

Benefici di una corretta pressione nei propri pneumatici:  
+ SICUREZZA  
- USURA  
- CONSUMO COMBUSTIBILE



### OPZIONI

- > Possibilità di includere compressore interno, tipo diretto o con serbatoio.



◀ Modello 4VA11



GONFIAGOMME



## COMBO

### Aspetti generali

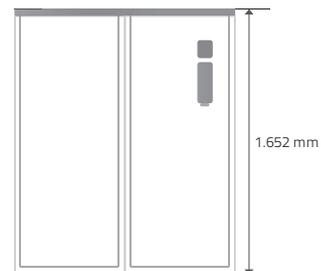
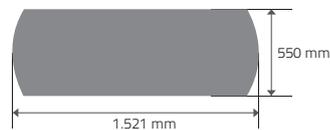
- > Compatto
- > Versatile
- > Pratico

### Caratteristiche

- > Struttura in acciaio inossidabile. AISI 304
  - > Display LED del tempo rimanente con due configurazioni a seconda della funzione scelta
  - > Facilità nel cambio di funzione
- 
- > Aspiratore. Turbina e sistema di filtrazione con alto potere di suzione e basso livello di rumore
  - > Nebulizzatore. Fragranze, pulisci cruscotti, lucida pneumatici, etc  
Possibilità di includere fino a 4 prodotti differenti per la pulizia finale del proprio veicolo.
  - > Gonfiagomme. Aria: Misuratore di pressione digitale di facile uso con tubo avvolgibile. Possibilità di includere un compressore interno nell'impianto.
  - > Acqua/liquido tergicristalli: Tubo avvolgibile con servizio di acqua o liquido tergicristalli.

TUTTO IN UNO,  
PERFETTA  
COMBINAZIONE DI  
PULIZIA E  
SICUREZZA

- > Approfitta dei momenti di pulizia come l'aspirazione e la pulizia finale del veicolo per controllare piccoli aspetti di sicurezza importanti per la guida come la gonfiatura pneumatici o riempire il serbatoio del liquido del tergicristallo.



ASPIRATORE,  
NEBULIZZATORE  
E MISURATORE,  
TUTTO IN UNO

COMBO

Aspirapolvere



Nebulizzatore



Gonfiagomme



## Modello 4LA00

### Aspetti generali

- > Design
- > Efficace
- > Funzionale

### Caratteristiche

- > Struttura in acciaio inossidabile AISI 304
- > Semiautomatico, agisce sulle zone con maggiore sporcizia del tappetino
- > Selettore lavaggio/asciugatura
- > Ammette tappetini di 80 cm
- > Sistema di pagamento: moneta o gettone
- > Contatore di servizi

### Caratteristiche tecniche:

- > Soffiatore: 1 kW
- > Larghezza utile spazzola: 80 cm
- > Voltaggio: 380V

## Modello 4LA11

### Aspetti generali

- > Automatico
- > Pulito
- > Robusto

### Caratteristiche

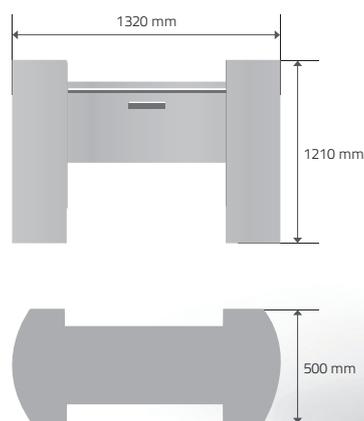
- > Trascinamento del tappetino automatico con ciclo di autopulizia
- > 2 rulli per spazzolatura e 2 speciali di asciugatura
- > Selettore lavaggio a secco o con acqua
- > Indicatore del tempo e contatore di servizi

### Caratteristiche tecniche:

- > Larghezza utile spazzola: 54 cm
- > Voltaggio: 380V

### OPZIONI

- > Possibilità di includere prodotto disinfettante antibatterico e riscaldatore opzionale

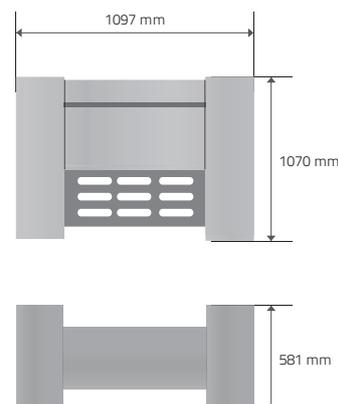


Modello 4LA00 ▶



### OPZIONI

- > Possibilità di includere prodotto disinfettante antibatterico



# LAVATAPPETI



## Asciugatore Modello 4SA00

### Caratteristiche

- > Struttura inox. AISI 304
- > Bocchetta asciugatura ergonomica
- > Contatore di servizi
- > Connettore e tubo  $\varnothing$  50 mm

### Configurazioni:

- > Autonomo in self-service
- > Integrato in armadio Modulbox
- > Integrato in struttura di copertura

### Caratteristiche tecniche:

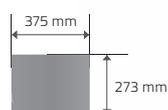
- > Potenza: 2x1,45 kW
- > Portata: 355 m<sup>3</sup>/h
- > Voltaggio: 230 V



Dettaglio della bocchetta

### OPZIONI

- > Braccio girevole a parete o su colonna
- > Gettoniera meccanica per moneta, gettone o connessione a terminale di pagamento principale
- > Prolungamento lunghezza tubo aggiunto
- > Vinile decorativo



Modello 4SA00 ▶



## Distributore carta/ panno Modello 4XA00

### Caratteristiche

- > Struttura in acciaio inossidabile AISI 304
- > Indicatore luminoso per mancanza di carta
- > Contatore di servizi

### Configurazioni:

- > Carta o panno
- > Carta o panno con prodotto

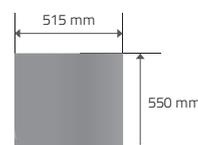
### Caratteristiche tecniche:

- > Potenza: 80 W o 150 W
- > Ampiezza max. rullo: 390 mm
- > Voltaggio: 230 V



### OPZIONI

- > Gettoniera meccanica, gettone o elettronico
- > Vinile decorativo



◀ Modello 4XA00

### Battitappeti Modello 4049100

#### Caratteristiche:

Formato da griglia in acciaio zincato a caldo anticorrosione, rivestimento acciaio inossidabile e cassetto da raccolta da 60 litri con chiusura a chiave.



### Battitappeti Modello 4049000

#### Caratteristiche:

Formato da tubo curvo in acciaio di 60 mm zincato che protegge il battitappeti dall'ossidazione.



## ALTRE OPZIONI



> Isolamenti acustici e termici



> Attaco di gonfiagomme



> Riscaldatore



> Compressori



> Dosatore prodotto





lavado

cleaning

sacudidor alfombrillas

sacudidor alfombrillas

cleaning

# Complementi

V. 05/2015

6CVAE10



## ISTOBAL, S.A.

Avda. Conde del Serrallo, 10  
46250 L'Alcúdia (Valencia) España

T +34 962997940 • F +34 962997991

istobal@istobal.com • [www.istobal.com](http://www.istobal.com)

